

Birth and Baptismal Record of Christian Seng
 Son of Philipp Seng and Elisabetha Lather

1839

32^{te} Christian,
 Philipp Seng's
 Sohn

Die Eltern Christl. Catholischer und Reformationsepo-
 che, die Tochter August, Morgens zu sechsen fünf und fünf Uhr
 worden, nach christlicher Glaubenslehre, Heilig
 Seng, Ludwig und Cathar. Seng, von Maria Seng, von
 Elisabetha, geborenen Lather, das fünfte Kind, auf die
 fünfte Zeit zu kommen, welches im Catholischen Kirchenbuch
 Monatlich getauft worden, wobei es den Namen:
 » Christian « erhielt
 Gestalt war:
 Christian Seng, geboren Sohn von Georg Seng
 Seng's Sohn, Seng, der Vater, wegen Unmündigkeit
 der Mutter daselbst nachheren Seng,
 welches gegenwärtig der Local-Notar zum Vater des
 Kindes und mit dem Namen, wie die Kirche verzeichnet,
 unterschrieben hat.

Georg Seng
 Heilig Seng
 Wolfgang Franz Glöckner

Kirtorf Evangelische Kirche (Kirtorf, Alsfeld Kreis, Hessen-Darmstadt),
 "Geburts-Protokoll der Pfarrei Kirtorf für das Jahr 1839. [Birth Records of the
 Kirtorf Parish for the Year 1839.]," page 837, Christian Seng, 18 August 1839;
 filmed as Kirchenbuch 1725-1875; FHL INTL microfilm 1,336,980, Item 1.

Birth and Baptismal Record of Christian Seng
Son of Philipp Seng and Elisabetha Lather

821.

1839

Christion,
Philipp Seng's
Sohn.

Im Jahr Christi Aufzuehufündens und unimündendens,
den ersten August, Monats und zwelften fünf und sechs Uhr
nachts, nach erfundenen ehelichen Anzeigen, Philipp
Seng, Leinwand und Leinwand weber, von seiner Ehefrau
Elisabetha, geborenen Lather, das fünfte Kind, und das
fünfte Sohn geboren, welcher den Aufzuehufunden in
Monsat erachtet worden, wobei in den Worten:

„Christion“ heißt

Genannt worden:

Christion Rind, zwölften Sohn von Seng Rind
Sohnen weber, dessen Mutter, nach unimündendens
des Wortes in allen Umständen fort,

welcher ehelichen Protokoll steht dem Worte des
Kindes und mir den Pfarrer, der die Kirche verwaltet,
unterschieden fort.

[signed] Seng Rind

[signed] Philipp Seng.

[signed] Melchior Seng Lather

Kirtorf Evangelische Kirche (Kirtorf, Alsfeld Kreis, Hessen-Darmstadt),
"Geburts-Protokoll der Pfarrei Kirtorf für das Jahr 1839. [Birth Records of the
Kirtorf Parish for the Year 1839.], " page 837, Christian Seng, 18 August 1839;
filmed as Kirchenbuch 1725-1875; FHL INTL microfilm 1,336,980, Item 1.

*Birth and Baptismal Record of Christian Seng
Son of Philipp Seng and Elisabetha Lather*

821.

1839

*Christian
Philipp Seng's
Sohn.*

*Im Jahr Christi Achtzehnhundert und neununddreisig,
den Ersten August, Morgens zwischen fünf und sechs Uhr
wurde, nach geschehener glaubhaften Anzeige, Philipp
Seng, Bürger und Bäcker dahier, von seiner Ehefrau
Elisabetha, geborenen Lather, das fünfte Kind, und der
fünfte Sohn geboren, welcher den Achtzehnten desselben
Monats getauft wurde, wobei er den Namen:*

„Christian“ erhielt

Gewatter war:

*Christian Riehm, zweiten Sohn von Georg Riehm
Schneider dahier, dessen Stelle, wegen unmündigkeit
der Vater desselben vertreten hat,
welcher gegenwärtiges Protocoll nebst dem Vater des
Kindes und mir dem Pfarrer, der die Taufe verrichtete,
unterschrieben hat.*

[signed] Georg Riehm

[signed] Philipp Seng.

[signed] Wolfgang Ernst Glückner

*Kirtorf Evangelische Kirche (Kirtorf, Alsfeld Kreis, Hessen-Darmstadt),
“Geburts-Protokoll der Pfarrei Kirtorf für das Jahr 1839. [Birth Records of the
Kirtorf Parish for the Year 1839.],” page 837, Christian Seng, 18 August 1839;
filmed as Kirchenbuch 1725-1875; FHL INTL microfilm 1,336,980, Item 1.*

*Birth and Baptismal Record of Christian Seng
Son of Philipp Seng and Elisabetha Lather*

821.

1839

*Christian
Son of
Philipp Seng.*

On the morning of the first of August in the year of the Lord eighteen-hundred thirty-nine, between five and six o'clock, after a credible report, the fifth child and fifth son, was born to Philipp Seng, citizen and baker here, and his wife Elisabetha née Lather, which on the eighteenth of the same month was baptized, where he was given the name "Christian"

The sponsor was:

Christian Riehm, second son of Georg Riehm, a tailor here, whose father stood in his place because he is underage, who has signed the present document next to the father of the child and me the minister who performed the baptism.

[signed] Georg Riehm

[signed] Philipp Seng

[signed] Wolfgang Ernst Glückner

*Kirtorf Evangelische Kirche (Kirtorf, Alsfeld Kreis, Hessen-Darmstadt),
"Geburts-Protokoll der Pfarrei Kirtorf für das Jahr 1839. [Birth Records of the
Kirtorf Parish for the Year 1839.]," page 837, Christian Seng, 18 August 1839;
filmed as Kirchenbuch 1725-1875; FHL INTL microfilm 1,336,980, Item 1.*